

# Salzataler Amtsblatt

Gemeinde Salzatal mit den Ortschaften Beesenstedt, Bennstedt, Fienstedt, Hohnstedt, Kloschwitz, Lieskau, Salzmünde, Schochwitz und Zappendorf



>>> Besuchen Sie uns auf [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Motiv: Blick auf Schochwitz © Steffen Wendt

## Drillings sind über den Berg

Schochwitz. Anfangs musste Stefanie Schneider noch oft anhalten, wenn sie mit ihrem Drillingswagen in Schochwitz unterwegs war. Immer wieder wollten Passanten einen Blick auf ihre Sprösslinge werfen oder sich nach dem Befinden der drei jungen erkundigen. Inzwischen gehört ein Ausflug der 40-jährigen Mutter mit ihren drei Söhnen fast schon zum Straßenbild in der idyllischen Ortschaft im Laweketal. Auch sonst hat sich der Alltag der Eheleute Stefanie und Jürgen Schneider mit ihren Drillings mittlerweile eingespielt. „Wir haben unseren Rhythmus gefunden. Man arrangiert sich, muss aber alles genau organisieren“, erzählt die Drillingsmutter bei einem Besuch von Bürgermeisterin Ina Zimmermann. Dabei schildert sie auch, mit welchen Problemen sich die Familie bis heute herumschlagen muss. Bei der Bürgermeisterin löst das nur Kopfschütteln aus. „Hut ab, was sie geleistet haben“, zollt Ina Zimmermann den Eltern ihren größten Respekt. Und sie bietet die Unterstützung der Gemeinde an, falls noch was benötigt wird. Stefanie und Jürgen Schneider sind vor fünf Jahren mit ihrer heute achtjährigen Tochter Mia nach Schochwitz gezogen. Die gelernte Industriekauffrau stammt aus Thüringen, er kommt aus Gonna bei Sangerhausen. Sie arbeitet als Produktionsleiterin beim Backwarenhersteller „Kathi“ in Halle, ihr drei Jahre älterer Mann ist Führungskraft in einem Handelsunternehmen.



... weiter auf Seite 7 *Julius, Jonas und Matteo Schneider*

Foto: Stefanie Schneider

## Öffentliche Bekanntmachungen der Gemeinde Salzatal

### Aufforderung an die Parteien zur Abgabe von Vorschlägen für die Berufung von Beisitzer in die Wahlvorstände für die Bundestagswahl am 26.09.2021 in der Gemeinde Salzatal

Entsprechend des § 9 Abs. 2 des Bundeswahlgesetzes (BWG) werden die Parteien und Wählergruppen im Wahlgebiet der Gemeinde Salzatal aufgefordert, Wahlberechtigte als Beisitzer für die Wahlvorstände vorzuschlagen.

Es wird gebeten, die Vorschläge innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe in der Gemeinde Salzatal an das Hauptamt, Straße der Einheit 12a in 06198 Salzatal OT Salzmünde einzureichen.

Bei der Berufung von Beisitzer in den Wahlvorständen wird auf die Regelung des § 9 Abs. 3 des Bundeswahlgesetzes (BWG) hingewiesen. Danach darf niemand mehr als einem Wahlorgan angehören. Wahlbewerber, Vertrauenspersonen für Wahlvorschläge und stellvertretende Vertrauenspersonen dürfen nicht zu Mitgliedern eines Wahlorgans berufen werden.

*gez. Gutschlich*  
Hauptamtsleiterin

### Bundestagswahl 26. September 2021

#### Wahlhelferinnen und Wahlhelfer für die Bundestagswahl am 26. September 2021 gesucht!

Für die Bundestagswahl am 26. September 2021 werden engagierte und zuverlässige Wahlhelferinnen und Wahlhelfer für die Wahllokale in der Gemeinde Salzatal gesucht. Ohne die Unterstützung zahlreicher ehrenamtlicher Wahlhelfer/innen ist die Durchführung einer Wahl nicht möglich.

Die Wahlhelfer/innen bilden den Wahlvorstand. Sie leiten und überwachen die Wahlhandlung am Wahltag, überprüfen die Wahlberechtigung auf Grund des Wählerverzeichnisses und führen abends die Auszählung der Stimmzettel durch.

Für das Wahlehrenamt kann sich jede bzw. jeder Wahlberechtigte melden. Die Wahlhelfer/innen benötigen keine besonderen Vorkenntnisse. Es wird dafür gesorgt, dass in jedem Wahlvorstand auch erfahrene Wahlhelfer/innen eingesetzt werden, die diese Aufgabe schon einmal wahrgenommen haben.

Die Wahlhelfer/innen arbeiten in zwei Schichten, so dass jede/r Wahlhelfer/in nur einen halben Tag eingesetzt wird. Ab 18:00 Uhr treffen sich dann alle Wahlhelfer/innen zur Ermittlung des Wahlergebnisses.

Für ihr Engagement erhalten alle Wahlhelfer/innen eine Entschädigung.

Wer sich für den Einsatz in einem Wahllokal interessiert, meldet sich bitte bei Frau Eigel (Tel.: 034609 28103) oder per E-Mail (info@gemeinde-salzatal.de).

Wir würden uns sehr über Ihre Mithilfe freuen!

*gez. Gutschlich*  
Hauptamtsleiterin

### Bekanntmachung zur Änderung des Bebauungsplanes „An der Luppühle“ der Gemeinde Salzatal/OT Schochwitz

Der Gemeinderat der Gemeinde Salzatal hat am 29. Juni 2021 aufgrund des § 10 Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 3. November 2017 (BGBl. I S. 3634) die Änderung des Bebauungsplans „An der Luppühle“ bestehend aus Planzeichnung (Teil A) und Text (Teil B) als Satzung beschlossen.

Hiermit wird die Erteilung des Satzungsbeschlusses öffentlich bekannt gemacht. Die Bebauungsplanänderung tritt mit dieser Bekanntmachung in Kraft.

Der geänderte Bebauungsplan mit textlichen Festsetzungen und Begründung kann bei der Gemeindeverwaltung Salzatal im Bauamt, Schulstraße 3 nach Bekanntgabe während der Sprechzeiten,

Dienstag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und  
13.00 Uhr bis 18.00 Uhr und  
Donnerstag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und  
13.00 Uhr bis 17.00 Uhr

von jedermann eingesehen werden und Auskunft über den Inhalt verlangt werden.

Es wird hiermit darauf hingewiesen, dass eine Geltendmachung der Verletzungen von Formvorschriften nach § 215 Abs. 1 BauGB:

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplanes und des Flächennutzungsplanes und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

unbeachtliche werden, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplanes schriftlich gegenüber der Gemeinde Salzatal unter Darlegung des die Verletzung begründeten Sachverhalts geltend gemacht worden sind.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 und Abs.4 BauGB über die form- und fristgerechte Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch den Bebauungsplan und über das Erlöschen dieser Entschädigungsansprüche wird hingewiesen.

*gez. Zimmermann*  
Bürgermeisterin

## Beschlüsse

### Beschlüsse des Bau- und Vergabeausschusses vom 01.06.2021

- 2021/078** Neubau eines Einfamilienhauses mit Garage in Hohnstedt  
**2021/079** Neubau eines Einfamilienhauses mit Einliegerwohnung in Beesenstedt  
**2021/080** Errichtung eines Gartenhauses in Krimpe  
**2021/089** Errichtung einer Lageranlage für Flüssiggas in Hohnstedt  
**2021/094** Beratung und Beschlussfassung zum Neubau eines Reihenhauses mit 3 Wohneinheiten in Gödewitz

- 2021/103** Neubau eines Einfamilienhauses in Köllme  
**2021/107** Beratung und Empfehlung zur grundsätzlichen Weiterentwicklung des Baugebiet Siedlung-Nord, 2. BA

### Beschlüsse des Haupt- und Finanzausschusses vom 17.06.2021

- 2021/045** Entscheidung zur Annahme von Spenden

## Bekanntmachungen der Gemeinde Salztal

### Das Ordnungsamt informiert

#### Unwetterschäden im Rösetal

Die Unwetter der rückliegenden Tage trafen auch das Rösetal und bedingten dort mehrere Einsätze der Ortsfeuerwehr der Freiwilligen Feuerwehr Salztal zur Beseitigung umgestürzter Bäume.

Für weitere geneigte Bäume außerhalb des Lutherwanderweges wurden und werden nach Recherche der Anschriften die Baumeigentümer angeschrieben und aufgefordert ihren gesetzlich obliegenden Verkehrssicherungspflichten nach zu kommen.

Da es sich hierbei immer nur um Momentaufnahmen handelt und die Zeitspanne bis zum Handeln diverser Grundstückseigentümer ungewiss ist, bitten wir bei Wanderungen durch das Rösetal um erhöhte Aufmerksamkeit.

#### Geänderte Linienführungen der Buslinien 306 und 308 während der Vollsperrung Schiepzig – Salzmünde ab 22. Juli 2021 im Zuge der Baumaßnahmen BAB 143

Im Zusammenhang mit den Baumaßnahmen zur Bundesautobahn 143 ergeben sich zum Fahrplanwechsel ab 22.07.2021 einige baustellenbedingte Änderungen und Anpassungen. Die einzelnen Änderungen sehen wie folgt aus:

Linie 306: Die Baustelle Vollsperrung der K 2127 zwischen Salzmünde und Schiepzig wird über einen Zeitraum von 4 Jahren andauern. Daher werden die Haltestellen Schiepzig, Lettiner Str. sowie Schiepzig, Ziegeleiweg nicht mehr erreicht. Es wird an der neuen Ersatzhaltestelle Schiepzig, Geschwister-Scholl-Straße gewendet.

Die Ortschaften Fienstedt und Gödewitz können nicht mehr in festen Fahrplänen integriert werden und werden neu über die Rufbus-Linie 322 angebunden.

Bei der Linie 308 fallen auf der Hinfahrt baustellenbedingt die Haltestellen Salzmünde, Ortsmitte und Salzmünde, Carl-Wentzel-Platz weg. Der Umstieg in die Linie 306 erfolgt hier in Salzmünde, Schulstraße. In Lieskau wird für die Haltestellen Steinbruchweg und Zu den Tonlöchern ersatzweise die Haltestelle „Kuckucksbergweg“ unweit der Haltestelle Steinbruchweg eingerichtet.

Beachten Sie bitte hierzu die Fahrgastinformationssysteme in den Bussen, Haltestellen oder im Internet.

#### Gewässerschau des Unterhaltungsverbandes „Untere Saale“

Die diesjährige (verschobene) Gewässerschau des Unterhaltungsverbandes „Untere Saale“ findet in Salztal nunmehr am Mittwoch, den 8. September 2021 statt. Treffpunkt wird um 09.00 Uhr auf dem ehemaligen Rathausvorplatz in Salzmünde, Am Rathaus 31, sein.

Die Eigentümer oder Nutzer der Anliegergrundstücke werden gebeten den Zutritt zu den Gewässern I. und II. Ordnung zu gewähren. Die gesetzlichen Grundlagen hierfür bilden das Gesetz über Wasser- und Bodenverbände (Wasserverbands-gesetz – WVG), das Wassergesetz Land Sachsen-Anhalt (WG LSA), sowie die Satzung des Unterhaltungsverbandes „Untere Saale“ in den aktuellen Fassungen.

Beachten Sie bitte weiterhin pandemie-bedingte Hygiene- und Abstandsregeln oder weitere mögliche Einschränkungen.

*Ihr Ordnungsamt  
Gemeinde Salztal*

#### Impressum

##### Herausgeber:

Gemeinde Salztal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salztal OT Salzmünde  
 LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg (Elster), An den Steinenden 10

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Gemeinde Salztal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salztal OT Salzmünde

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen: LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg (Elster), An den Steinenden 10

##### Verlag und Druck:

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg (Elster), An den Steinenden 10, Telefon: 03535 489-0, Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. ([www.wittich.de/agb/herzberg](http://www.wittich.de/agb/herzberg)) vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan

Veröffentlichungen geben nicht in jedem Fall die Meinung des Herausgebers wieder. Für unverlangt eingesandte Textbeiträge, Bilder und Datenträger wird keine Gewähr übernommen. Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung. Der Herausgeber behält sich vor, Einsendungen zu kürzen. Für den Inhalt der veröffentlichten Beiträge und Bildmaterialien, die mit Namen oder Initialen gekennzeichnet sind, übernimmt der Herausgeber keine Haftung.

Einzel Exemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden.

Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



## Stellenausschreibung

**Die Gemeinde Salzatal sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen Sachbearbeiter (m/w/d) Kindereinrichtungen/Schulen.**

### Der Tätigkeitsbereich umfasst schwerpunktmäßig:

- Kita-Bedarfs- und Entwicklungsplanung-Bedarf an Erziehungspersonal ermitteln, Beratungen mit Kita-Leitung und Eltern, Zusammenarbeit mit Kitas in freier Trägerschaft, Antragsbearbeitung und Zuweisung von Kita-Plätzen sowie Bearbeitung der Kündigungen
- Überwachung und Änderung der Betriebskostenerlaubnisse der Einrichtungen
- Erarbeitung und Überarbeitung von Satzungen und Vereinbarungen
- Beiträge und Gebühren für Kita und Hort- Berechnung, Erhebung und Sollstellung der Elternbeiträge/Hortbeiträge sowie des Betriebskostendefizits von Kindern aus anderen Gemeinden/Städten
- Mitwirkung bei den Leistungsbeschreibungen zu den LEQ-Vereinbarungen, Berechnung des Geschwisterbonus
- allgemeine Angelegenheiten der Grund- und Sekundarschulen, Mitarbeit bei der Schulentwicklungsplanung
- Beiträge Schule - Ermittlung, Erhebung, Endabrechnung und Sollstellung der Gastschulbeiträge

### Ihre Qualifikation/Kenntnisse/Persönlichkeitsmerkmale:

- eine abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte/r, Abschluss Beschäftigtenlehrgang I oder vergleichbare Ausbildung
- mehrjährige Berufserfahrung in einer öffentlichen Verwaltung wünschenswert
- hohes Verantwortungsbewusstsein, Zuverlässigkeit und Kommunikationsvermögen
- sehr gute PC-Kenntnisse, sicherer und eigenständiger Umgang mit branchenüblicher und PC-Standardsoftware sowie Bereitschaft zur Einarbeitung in Spezialsoftware und deren Anwendung
- freundliches und kompetentes Auftreten
- Bereitschaft zum Einsatz auch außerhalb der regulären Arbeitszeiten/Bereitschaftsdienst
- PKW-Führerschein, Bereitschaft zum Einsatz des Privat-PKW's für Dienstfahrten

### Wir bieten:

- eine Einstellung auf der Grundlage des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD)
- ein interessantes und vielseitiges Aufgabengebiet in der öffentlichen Verwaltung in Vollzeit
- Jahressonderzahlung und Leistungsentgelt
- eine zusätzliche betriebliche Altersvorsorge
- flexible Arbeitszeiten (Gleitzeit)
- aufgabenbezogene Weiterbildungsmöglichkeiten

Die Einstellung erfolgt zunächst befristet für ein Jahr mit der Option auf unbefristete Weiterbeschäftigung bzw. vorzeitiger Entfristung. Die Stelle ist in Entgeltgruppe 7 bewertet.

Eine Erweiterung des Tätigkeitsbereiches ist vorgesehen und dementsprechend erfolgt eine Neubewertung der Stelle.

Bei Interesse an einer Tätigkeit bei uns senden Sie bitte Ihre vollständigen und aussagefähigen Bewerbungsunterlagen (übersichtlicher und informativer Lebenslauf, Nachweise zu den relevanten Ausbildungen, Beurteilungen und Arbeitszeugnisse der letzten Arbeitsstellen) bis 13. August 2021 an die Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal OT Salzmünde oder per Email an [info@gemeinde-salzatal.de](mailto:info@gemeinde-salzatal.de). Schwerbehinderte und diesen gleichgestellten behinderten Menschen werden bei gleicher Eignung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt. Anfallende Fahrtkosten können leider nicht von der Gemeinde Salzatal erstattet werden.

Die Bewerbungsunterlagen werden ausschließlich zum Zwecke des Auswahlverfahrens verwendet. Sollte seitens des Bewerbenden der Wunsch bestehen, die Unterlagen zurück zu erhalten, ist ein ausreichend frankierter und adressierter Rückumschlag beizufügen, da die Unterlagen nach Abschluss des Auswahlverfahrens unter Beachtung der datenschutzrechtlichen Bestimmungen vernichtet werden.

Weiterführende Informationen zur Datenverarbeitung im Bewerbungsverfahren finden Sie auf unserer Internetseite: [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de) in der Rubrik Stellenausschreibungen



## Stellenausschreibung

**Bei der Gemeinde Salzatal ist eine Stelle „Sachbearbeiter (m/w/d) Bauverwaltung“ ab 1. Oktober 2021 befristet zu besetzen.**

### Der Tätigkeitsbereich umfasst schwerpunktmäßig:

- Verwaltung, Bewirtschaftung und Unterhaltung von kommunalen und öffentlich genutzten Gebäuden sowie kommunalen Wohngebäuden einschließlich haus- und betriebstechnischer Anlagen und Einrichtungen (Objektbegehungen, Verwaltung/Überwachung der bestehenden Wartungsverträge, Entgegennahme von Schadens- und Reparaturmeldungen, Einholung von Kostenvoranschlägen, Absprache mit Firmen, Überwachung der Mängelbeseitigung, Organisation von Öl- und Gasbestellungen, Angebotseinholung diverser Lieferanten)
- Überlassung von kommunalen Gebäuden bzw. Räumlichkeiten an Dritte (Abschluss von Nutzungsverträge, Benutzungsverordnungen, Zugangsberechtigungen/Schlüsselbefugnisse usw.)

Wahrnehmung von Organisationsaufgaben für das Bauamt

### Ihre Qualifikation/Kenntnisse/Persönlichkeitsmerkmale:

- Verwaltungsfachangestellte/r, Immobilienkauffrau/Immobilienkaufmann, Kauffrau/Kaufmann für Grundstücks- und Wohnungswirtschaft oder vergleichbare Ausbildung

- einschlägige Berufserfahrung im Bereich der Gebäudebewirtschaftung wäre wünschenswert
- freundliches Auftreten gegenüber Bürgerinnen und Bürgern, Vorgesetzten und Mitarbeitern
- sicherer Umgang am PC, Kenntnisse in Word und Excel
- Flexibilität, Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit
- selbstständige und verantwortungsbewusste Arbeitsweise
- PKW-Führerschein, Bereitschaft zum Einsatz des Privat-PKW's für Dienstfahrten

### Wir bieten:

- ein sachgrundbefristetes Arbeitsverhältnis im Rahmen einer Elternzeitvertretung bis voraussichtlich 01/2023 in Vollzeit
- ein interessantes und vielseitiges Aufgabengebiet in der öffentlichen Verwaltung auf der Grundlage des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD) in Entgeltgruppe 6
- Jahressonderzahlung, Leistungsentgelt, eine zusätzliche betriebliche Altersvorsorge
- flexible Arbeitszeiten (Gleitzeit)

Die vollständigen Bewerbungsunterlagen (übersichtlicher und informativer Lebenslauf, Nachweise zu den relevanten Ausbildungen, Beurteilungen und Arbeitszeugnisse der letzten Arbeitsstellen) sind bis **9. August 2021** an folgende Anschrift zu senden:

Gemeinde Salzatal  
Salzmünde  
Straße der Einheit 12a  
06198 Salzatal

Schwerbehinderte und diesen gleichgestellte behinderte Menschen werden bei gleicher Eignung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt. Anfallende Fahrtkosten können

leider nicht von der Gemeinde Salzatal erstattet werden. Die Bewerbungsunterlagen werden ausschließlich zum Zwecke des Auswahlverfahrens verwendet. Sollte seitens des Bewerbenden der Wunsch bestehen, die Unterlagen zurück zu erhalten, ist ein ausreichend frankierter und adressierter Rückschlag beizufügen, da die Unterlagen nach Abschluss des Auswahlverfahrens unter Beachtung der datenschutzrechtlichen Bestimmungen vernichtet werden.

Weiterführende Informationen zur Datenverarbeitung im Bewerbungsverfahren finden Sie auf unserer Internetseite: [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de) in der Rubrik Stellenausschreibungen.

## Sitzungen des Gemeinderates und seiner Ausschüsse sowie Ortschaftsratssitzungen

Am **Dienstag, 07.09.2021, um 18:00 Uhr**, findet im Saal, Am Gemeindezentrum 1 in der Ortschaft Bennstedt die **Sitzung des Bau- und Vergabeausschusses** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Dienstag, 05.10.2021, um 18:00 Uhr**, findet im Saal, Am Gemeindezentrum 1 in der Ortschaft Bennstedt die **Sitzung des Bau- und Vergabeausschusses** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Dienstag, 21.09.2021, um 18:30 Uhr**, findet im Saal, Am Gemeindezentrum 1 in der Ortschaft Bennstedt die **Sitzung des Umwelt- und Ordnungsausschusses** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Donnerstag, 30.09.2021, um 18:30 Uhr**, findet im Saal, Am Gemeindezentrum 1 in der Ortschaft Bennstedt die **Sitzung des Schul-, Kultur-, Sozial-, und Sportausschusses** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Donnerstag, 23.09.2021, um 18:30 Uhr**, findet im Saal, Am Gemeindezentrum 1 in der Ortschaft Bennstedt die **Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Dienstag, 07.09.2021, um 18:30 Uhr**, findet im Heimatmuseum, Am Brunnen 12, in der Ortschaft Müllerdorf die **Sitzung des Ortschaftsrates Zappendorf** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Mittwoch, 08.09.2021, um 19:00 Uhr**, findet im Versammlungsraum, An der Feuerwache 1 in der Ortschaft Schochwitz die **Sitzung des Ortschaftsrates Schochwitz** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Donnerstag, 09.09.2021, um 19:00 Uhr**, findet in der Gaststätte Zum Kelterberg Amselgrund 4, in der Ortschaft Höhnstedt die **Sitzung des Ortschaftsrates Höhnstedt** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Mittwoch, 15.09.2021, um 18:30 Uhr**, findet im Saal, Am Gemeindezentrum 1 in der Ortschaft Bennstedt die **Sitzung des Ortschaftsrates Bennstedt** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Mittwoch, 15.09.2021, um 19:00 Uhr**, findet im Ortschaftsbüro in der Elisabeth-Zeidler-Str. 11a, in der Ortschaft Fienstedt die **Sitzung des Ortschaftsrates Fienstedt** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Donnerstag, 16.09.2021, um 19:00 Uhr**, findet im Gemeindezentrum Eschenweg 3 in der Ortschaft Beesenstedt die **Sitzung des Ortschaftsrates Beesenstedt** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Donnerstag, 16.09.2021, um 18:30 Uhr**, findet im Feuerwehrgerätehaus, in der Ankerstraße 1a, in der Ortschaft Kloschwitz die **Sitzung des Ortschaftsrates Kloschwitz** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Donnerstag, 16.09.2021, um 18:30 Uhr**, findet im Bürgerhaus, Hallesche Str. 5, Ortschaft Lieskau die **Sitzung des Ortschaftsrates Lieskau** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salzatal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salzatal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salzatal.de](http://www.gemeinde-salzatal.de)

Am **Mittwoch, 15.09.2021, um 19:00 Uhr**, findet im Lesesaal, Geschwister-Scholl-Str. 6, Ortschaft Schiepzig die **Sitzung des Ortschaftsrates Salzmünde** statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem Aushang an der Bekanntmachungstafel, Verwaltungsgebäude der Gemeinde Salztal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salztal oder auf unserer Internetseite unter [www.gemeinde-salztal.de](http://www.gemeinde-salztal.de)

## Grußwort der Bürgermeisterin

Liebe Bürgerinnen und Bürger, für einen Großteil von Ihnen bricht jetzt die Urlaubs- und Reisezeit an. Auch in diesem Jahr sind wir gehalten, unsere Gewohnheiten und Ansprüche weiterhin an die andauernde Pandemielage durch den Corona-Virus anzupassen. Mittlerweile werden zwar immer mehr Lockerungen zugelassen, trotzdem bestimmen Beschränkungen immer noch unsere Lebensgewohnheiten.

Rückblickend auf die letzten Monate möchte ich Ihnen liebe Bürgerinnen und Bürger meine Anerkennung aussprechen, wie Sie sich mit Besonnenheit, Umsicht und viel Geduld in dieser Ausnahmesituation verhalten haben und verhalten.

Als Bürgermeisterin macht es mich stolz, wie Verantwortung gegenüber denen, die auf Hilfe angewiesen waren und sind, übernommen worden ist. Mein Dank gilt all den freiwilligen Helferinnen und Helfern!

Danken möchte ich auch den Gewerbetreibenden in allen Branchen. Sie haben enorme Beschränkungen und Einbußen erfahren und leiden teilweise auch weiterhin an den wirtschaftlichen Folgen. Hier bleibt zu hoffen und zu wünschen, dass in Anspruch genommene Förderungen und Wirtschaftshilfen greifen, Schließungen vermieden werden können und sich die wirtschaftliche Lage stabilisiert.

Mit großer Dankbarkeit schaue ich in den schulischen Bereich und die Kinderbetreuung. Hier hatten und haben alle Beteiligten und Betroffenen eine Mammutaufgabe bestanden.

Lehrerinnen und Lehrer, Erzieherinnen und Erzieher, aber auch die Eltern und vor allem die Kinder waren gefordert. Neue Wege mussten gegangen und Lösungen für so manche Probleme gefunden werden. Die Erfahrungen, die Schülerinnen und Schüler, Lehrerinnen und Lehrer und natürlich Sie liebe Eltern - ohne die es nicht funktioniert hätte - in den letzten Monaten bei „Lernen auf Distanz“ im sogenannten „Homeschooling“ gesammelt haben, werden dabei helfen, den Weg zur Digitalisierung im Schulwesen weiterzuentwickeln und zu verfestigen.

Meinen herzlichen Dank spreche ich Ihnen Allen aus für Ihre enorme Unterstützung und Einsatzbereitschaft, auch wenn Sie sicher oft der Verzweiflung nah waren!

Natürlich danke ich auch allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung. Auch sie mussten sich an die ständig neuen Regeln und Einschränkungen anpassen und zusätzliche Aufgaben, die durch das Pandemiegeschehen erforderlich waren, meistern.

In diesem Sinne, ob Sie nun verreisen oder zu Hause den Sommer genießen, erholen Sie sich gut! Kommen Sie gut durch die Sommerzeit und bleiben Sie gesund!

*Ihre Ina Zimmermann*

Die nächste Ausgabe erscheint am  
**Donnerstag, 30. September 2021**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge  
**Donnerstag, den 16. September 2021**

## Leben & Wohnen

### Herzlichen Glückwunsch den Jubilaren

vom 29. Juli 2021 bis zum 29. September 2021

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde Salztal sowie die Bürgermeisterin, die Gemeinderatsmitglieder, die Ortsbürgermeister und die Mitglieder der Ortschaftsräte wünschen allen Jubilaren Gesundheit und persönliches Wohlergehen.



### Ortschaft Beesenstedt

#### Jubiläum auf dem Obsthof

Beesenstedt. Auf dem Lande kannte früher jeder die Bauernregel „Spargel tot, Kirschen rot“. Am Johannistag im Juni endet seit Alters her das Stechen des begehrten Edelgemüses und es beginnt die Ernte der roten Steinfrüchte. Für Marion und Harald Klimt aus Beesenstedt verbindet sich mit diesem Datum eine der wichtigsten Entscheidungen ihres Lebens. Kurz vor der Sommersonnenwende 1991 wagten sie den Schritt in die Selbstständigkeit. Nach Auflösung der örtlichen landwirtschaftlichen Genossenschaft übernahmen sie damals die Bewirtschaftung einer 14,5 Hektar großen Obst-Plantage sowie eine Gärtnerei mit Hofladen. Nun nach 30 erfolgreichen Jahren reichen sie den Staffelstab weiter an ihren Sohn Sebastian. Als diesem Grund schaute Bürgermeisterin Ina Zimmermann jüngst beim Gartencenter „Am Wasserturm“ vorbei, um den Jubilaren mit einer Kiste Hönstedter Wein zu gratulieren. „Ich höre den beiden immer wieder gerne zu, denn da kann ich jedes Mal wieder was lernen“, so die Verwaltungschefin der Gemeinde Salztal. Auch Michael Papendieck überbrachte Glückwünsche. „Harald engagiert sich schon lange im Gemeinderat für die Belange des Dorfes“, lobte ihn der 76-jährige Ortsbürgermeister von Beesenstedt.

Harald Klimt, in Beesenstedt geboren, und seine zwei Jahre jüngere Frau, die aus Forst stammt, kennen sich seit dem Studium an der Fachschule in Werder an der Havel. Er schloss dort die Ausbildung als Ingenieur für Obstbau ab, sie ist die Spezialistin für den Gartenbau. Zusammen fanden sie Arbeit in der damaligen LPG in Beesenstedt, bei der Harald Klimt schon 1974 angefangen hat. Der Obstbau in der Region hat Tradition. „Dank des milden Klimas und im Regenschatten des Brockens werden hier seit gut 400 Jahren Kirschen und Aprikosen angebaut“, weiß der Jubilar. Fünf Obstbaubetriebe bewirtschaften heute die Plantagen über dem Kloschwitzer Grund. Hauptsächlich Süßkirschen, aber auch Äpfel, Aprikosen und Pflaumen werden angebaut. „Wir sind das größte Kirschkirchdorf Deutschlands“, sagt Harald Klimt mit Stolz in der Stimme über seinen Heimatort. Kein Wunder, dass die Leute aus allen vier Himmelsrichtungen in das eigene Gartencenter „Am Wasserturm“ kommen, um leckere Süßkirschen zu kaufen. „Wir sind dankbar, dass uns unsere Kunden schon so lange die Treue halten“, freut sich Marion Klimt.

Sie und ihr Mann sind mittlerweile 43 Jahre verheiratet, haben zwei Söhne und vier Enkel. Beide sind froh, dass ihr 40-jähriger Sohn Sebastian ihr „Lebenswerk“ fortführt. Von Hause aus Koch ist ihr ältester Sprössling nach einem Intermezzo als Smutje auf einer Fregatte der Bundesmarine schon vor über 15 Jahren in den elterlichen Betrieb eingestiegen. Inzwischen hat er sich auf dem zweiten Bildungsweg zum Gartenbaumeister qualifiziert. Harald Klimt kann daher mit gutem Gewissen seinen Obstbaubetrieb in „fachlich versierte Hände legen“, wie der 66-jährige Beesenstedter betont. Allerdings

ist die Übergabe des Staffelstabes an die nächste Generation auch mit einem „weinenden Auge“ verbunden. Denn die Branche kämpft ums Überleben. „Wir können uns im globalen Wettbewerb nur schwer behaupten“, wirft Harald Klimt einen sorgenvollen Blick in die Zukunft. Insbesondere wegen der strengen Pflanzenschutz-Auflagen und der Billig-Importe kommen die deutschen Obstbauern kaum noch auf einen grünen Zweig.

Sein Sohn kennt natürlich die Probleme. Er hat sich deshalb auch schon Gedanken gemacht, was er als neuer Chef ändern möchte. So will er künftig stärker auf Früchte wie zum Beispiel Birnen setzen, bei denen der Preisdruck noch nicht so hoch sei wie bei Äpfeln. „Da herrscht eine regelrechte Schwemme“, so Sebastian Klimt. Was gut läuft und unbedingt bleiben soll, ist der Hofladen, den seine Mutter führt. Auch sie hat sich schon nach einer Nachfolgerein umgeschaut, um mehr Zeit für sich und die Enkel zu haben. „Es wird mir dennoch schwerfallen, los zu lassen. Schließlich bin ich mit Herzblut dabei“, räumt die 64-jährige ein. Sie und ihr Mann ziehen sich freilich nicht völlig zurück. „Es wird im Großen und Ganzen so laufen wie bisher, nur, dass mein Sohn jetzt bestimmt, wo es langgeht“, meint Harald Klimt mit einem Lächeln im Gesicht.

*Wolfram Bahn*



Harald und Marion Klimt freuen sich über das Geschenk, das Bürgermeisterin Ina Zimmermann (2. v. l.) zum Betriebsjubiläum mitgebracht hat. Auch der Beesenstedter Ortsbürgermeister Michael Papendieck (rechts) kam zum Gratulieren in das Gartencenter „Am Wasserturm“

*Foto: W. Bahn*



## Ortschaft Bennstedt

**Aufruf an alle Künstler und Kunstbegeisterte in der Gemeinde Salzatal und näheren Umgebung**

**Gestaltet die Bushaltestellen von Bennstedt – Eislebener Straße!**

Ein großes Projekt wartet auf euch.

Die großflächigen Holzplatten in unseren Bushaltestellen an der Eislebener Str. in Richtung Halle und in Richtung Langenbogen sollen angemessen künstlerisch gestaltet und damit aufgewertet werden.



*Bushaltestelle Richtung Langenbogen*



*Bushaltestelle Richtung Halle*

Der Kreativität sind keine Grenzen gesetzt.

Doch zwei Wünsche sind vorhanden: In jeder Bushaltestelle sollte in jedem „Bild“ ein Bus und möglichst auch ein Bezug zur Ortschaft Bennstedt zu finden sein – was aber kein MUSS ist.

Eine Teilnahme ist in Gruppen möglich.

*Und so geht es:*

Unter Angabe eures Namens, eures Wohnortes, eures Alters und eurer E-Mail-Adresse könnt ihr euch mit eurer Skizze oder eurem Entwurf für eine oder beide Bushaltestellen bis zum 15.09.2021 (Einsendeschluss) beim Dorfclub Bennstedt e.V. oder dem Ortschaftsrat Bennstedt bewerben.

Bei Gruppenanmeldungen bitte die Größe der Gruppe und die Namen und das Alter der Teilnehmer sowie die Kontaktdaten eines Gruppenmitgliedes bzw. der Einrichtung, unter welcher sich die Gruppe bewirbt, angeben.

Bitte führt in eurer Bewerbung auch die in etwa anfallenden Materialkosten und den etwaigen Zeitaufwand sowie euren Wunschtermin für die Umsetzung eures Entwurfes mit auf.

Die Auswahl der Entwürfe erfolgt durch eine Jury aus Mitgliedern des Ortschaftsrates Bennstedt und des Dorfclubs Bennstedt e.V. bis spätestens zum 30.09.2021.

Schickt oder sendet eure Ergebnisse an [Dorfclub-Bennstedt@web.de](mailto:Dorfclub-Bennstedt@web.de) oder *Ortschaftsbürgermeisterbüro Bennstedt, Am Gemeindezentrum 1, 06198 Salzatal.*

*Antje Mutschler-Mittmann*

*Vorsitzendes Dorfclub Bennstedt e. V.*

*Werner Uhlmann*

*Ortsbürgermeister Bennstedt*



## Ortschaft Schochwitz

**Drillinge sind über den Berg**

**Fortsetzung von Seite 1** ... Eigentlich hatte sich

ihre Tochter eine kleine Schwester gewünscht, als ihre Mutter wieder schwanger wurde. Doch die Natur schlug der Familie ein Schnippchen. Beim Ultraschall wenige Tage vor Weihnachten 2019 erfuhr Stefanie Schneider, dass es Drillinge werden. „Wir sind aus allen Wolken gefallen. Zwar haben wir uns gefreut, aber auch sofort an die Mühen gedacht, die das für uns mit sich bringen würde“, räumt die nun vierfache Mutter frank und frei ein. Damals ahnte sie auch noch nicht, dass es drei Jungen sein werden und wie sehr sich ihr Leben durch die Drillinge verändern würde.

Schon die Umstände der Geburt stellte alle Beteiligten auf eine Nervenprobe. Die drei Babys kamen viel zu früh auf die Welt. In der 25. Schwangerschaftswoche wurden die Drillinge im Elisabeth-Krankenhaus per Kaiserschnitt geholt. Das geschah am 17. April vorigen Jahres, ein Vierteljahr vor

dem ursprünglichen Termin. Erst kam Julius, dann Jonas und zum Schluss kurz vor Mitternacht noch Matteo. Er wog 700 Gramm, die anderen beiden Frühchen brachten noch weniger Gewicht auf die Waage. „Ich war froh, als alles geschafft war und die drei auch an einem Tag geboren wurden“, kann Stefanie Schneider heute lächeln, wenn sie an diese aufregenden Minuten zurückdenkt. Doch auch danach wurde es nicht leichter. Mitten im ersten Corona-Lockdown mussten die Drillinge noch Wochen lang im Krankenhaus bleiben. Die Eltern durften ihre Babys, die in einer Spezialklinik versorgt wurden, nicht ständig und nur unter strengen Auflagen sehen.

Es war eine echte Herausforderung für die Eheleute. Anfangs fiel es ihnen auch schwer herauszufinden, wo sie überhaupt Hilfe als Drillingseltern bekommen konnten. Unterstützung erhielten sie schließlich vom Jugendamt des Saalekreises. Zwei Familienhelferinnen wurden ihnen zur Seite gestellt. Eine kümmert sich auch um Mia, die sich wegen der Corona-Pandemie lange im Homeschooling befand. „Die Drillinge haben uns so in Beschlag genommen, dass wir für unsere Tochter kaum noch Zeit hatten“, berichtet Stefanie Schneider. Dazu lauerten überall Tücken des Alltags. Wie kommt man beispielsweise mit einem Drillingswagen in einen Bus? Also musste ein größeres Auto her. Nun sind die drei Frühchen aus dem Gröbsten raus. Solange wollte auch Ina Zimmermann mit ihrer Stippvisite bei den Schochwitz Drillingen warten. „Nach der Geburt haben die Eltern erstmal genug andere Dinge um die Ohren. Erst recht, wenn man gleich drei auf einen Streich betreuen muss“, weiß die Bürgermeisterin, die selbst zweifache Mutter ist.

Den Eltern bereitet es viel Freude zu beobachten, wie fröhlich die Drillinge mittlerweile in ihrem Laufgitter herumtollen. Das hölzerne Gestell nimmt fast das ganze Wohnzimmer ein. Für die nun fünfköpfige Familie ist die Doppelhaus-Hälfte, in der sie am Luppholz wohnen, durch den unerwarteten Zuwachs fast zu klein geworden. „Wir wollen aber hier bleiben. Es gefällt uns im Ort und auch mit den Nachbarn verstehen wir uns gut“, sagt Stefanie Schneider. Das Lachen ihrer Drillinge entschädigt sie für so manche Entbehrung in den zurückliegenden Monaten.

Wolfram Bahn

## Feuerwehren

### Nachruf

#### Brandmeister a. D. Alfred Maennicke

Am 8. Juli 2021 verstarb unser Kamerad Alfred Maennicke aus Köllme im Alter von 76 Jahren.

Zuletzt als Mitglied in der Alters- und Ehrenabteilung der Ortsfeuerwehr Zappendorf, war er über 50 Jahre ehrenamtlich im Bereich des Brandschutzes tätig. Über viele Jahre bekleidete er das Amt des Wehrleiters der Freiwilligen Feuerwehr Zappendorf und war auch weit über die Grenzen der Gemeinde als beliebter und angesehener Kamerad bekannt.

Wir trauern mit seiner Familie und werden ihm stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Die Kameradinnen und Kameraden der Gemeindefeuerwehr Salztal und Ortsfeuerwehr Zappendorf

„Gott zur Ehr´, dem nächsten zur Wehr!“



## Kitas

### Kinderland Salzmünde

#### Zuckertütenfest im Kinderland

Am 02.07.2021 war es so weit: die ABC-Raupen der Kita Kinderland in Salzmünde feierten ihr Zuckertütenfest.



ABS-Raupen der Kita Kinderland

Foto: C. Altenberger

Dank des tollen einstudierten Showprogramms der „Fast-Erstklässler“, der extravaganten Hüpfburg und der Leckereien vom Grill war es ein gelungener Abend.

Auch der zwischenzeitlich einsetzende Regen konnte der Stimmung keinen Abbruch tun, so dass die Kinder noch lange an diese Feier zurückdenken werden.

Ein besonders großes Dankeschön geht an Kristin Böge (Chefin vom Gasthof „Zum Yachthafen“) für die gesponserte Hüpfburg, an Harry-Brot und die MHK Innenausbau GmbH.

C. Altenberger



Die „Fast-Erstklässler“ vor der gesponserten Hüpfburg

Foto: C. Altenberger

### Kindertag in der Kindertagesstätte Buratino Höhnstedt

Alle Kinder waren sehr aufgeregt, sie staunten über die festlich geschmückte Kita. Zum Kindertag kamen die Kinder in ihren Lieblingskostümen, so begrüßten wir z. B. kleine Prinzessinnen, Feuerwehrmänner, Piraten, Ninjas, Bienen usw. Zum Start in den Tag gab es in allen Gruppen ein gesundes leckeres Frühstück. Danach gab es Spiel und Spaß bei kleinen

Wettkämpfen und Spielen. Die Kinder führen über die Bobby-Car Rennstrecke, versuchten sich beim Dosenwerfen oder Sackhüpfen. Als Höhepunkt gab es für alle Kinder eine Kugel Eis. Eine weitere Überraschung für Alle war der Besuch von unserem Ortsbürgermeister Herrn Scheffler. Er kam natürlich nicht mit leeren Händen, sondern hatte für die Kinder einige Geschenke dabei. Hierfür an dieser Stelle nochmal ein herzliches Dankeschön.

Das Team der Kita „Buratino“ Höhnstedt  
Sandra Thomas



Kinder der Kita Buratino

Foto: Yvette Henze

## Schulen

### Grundschule „Nördliches Salzatal“ Beesenstedt

#### In eigener Sache ...

Nach 45 Jahren als Lehrerin an der Beesenstedter Schule, davon 30 Jahre als Schulleiterin (Rektorin) der Grundschule verabschiede ich mich zum 1. August 2021 in den Ruhestand. Auf diesem Wege bedanke ich mich herzlich für die allzeit sehr vertrauensvolle Zusammenarbeit.

Liane Räntsch

#### Schulprojekt: Olympia von der Antike bis zur Gegenwart

Bereits im Juli war in unserer Grundschule Olympia aktuell. In Vorbereitung auf die „echten Olympischen Spiele“ in Tokio erfuhren die Kinder an sechs Stationen Wissenswertes über die Antike und die Kleidung in dieser Zeit, über die Olympischen Ringe, Hymnen, Flaggen, den Behindertensport usw. Selbstverständlich wurde auch über das Land Japan als Austragungsort viel gelernt. Staunend erkannten unsere Kinder, dass japanische Schülerinnen und Schüler bedeutend mehr Schriftzeichen lernen müssen als wir. Sehr viel Spaß hatten alle beim Zubereiten von japanischen Speisen sowie dem anschließenden Verzehr.



Foto: L. Räntsch

Während der zweitägigen Stationsarbeit entstand für jeden eine Projektmappe, die alle wichtigen Informationen enthielt und mit nach Hause genommen werden konnte. Ein antikes Sportfest mit Fackellauf, Hymne und olympischem Feuer bildete den Abschluss unserer kleinen Olympiade. Verkleidet mit den selbst hergestellten Sachen wurden beim Speer-, Stein- und Zielwurf, Wagenrennen sowie Hindernis- und Waffenlauf die Kräfte gemessen. Und, wie in der Antike üblich, erhielt der Sieger einen Lorbeerkranz.



„Olympioniken“ der Grundschule Beesenstedt Foto: L. Räntsch

Abschließend ein ganz großes Dankeschön an das Gartencenter Klimt für die Kränze sowie die Eltern und Großeltern, durch deren Hilfe ein Gelingen des Projektes erst möglich war.

L. Räntsch

### Grundschule Bennstedt

#### Lesesommer in der Bücherei Teutschenthal

Der Nachmittag des 7. Juli wurde mit Spannung erwartet. An diesem Tag sollte in der Bücherei Teutschenthal die Sommerferien-Leseaktion „Lesesommer XXL“ stattfinden und die fleißigsten Leser des zu Ende gehenden Schuljahres ausgezeichnet werden.

Viele Kinder der Grundschule Bennstedt und natürlich auch aus anderen Grundschulen waren an diesem Tag mit ihren Eltern und Geschwistern extra zum Schafberg gekommen, wo sich die Bücherei befindet. Die Sonne lachte, was zu unserer guten Stimmung passte. Das gesamte Team der Bücherei war vertreten und Frau Wolf (Schulleiterin der Grundschule in Teutschenthal „Am Talkessel“) führte durch die Veranstaltung. Sie verlas alle fleißigen Kinder der oberen Klassen und die Kinder der Klassen 1 - 4 aus einigen Grundschulen der Umgebung, welche nach vorn traten und für ihren Fleiß belohnt wurden. Als Geschenke gab es viele Medaillen, Thaliagutscheine und lustige gelbe Beutel mit dem Logo der Bücherei Teutschenthal. Für die allerbesten Punktesammler gab es sogar einen Leseoskar.



Klasse 3b und Frau Lieberam

Foto: S. Lieberam

Als besonderer Überraschungsgast kam „Franz, der Knallfrosch“, der uns viele schöne Kunststücke präsentierte. Er balancierte mit Taucherflossen auf einer großen goldenen Kugel oder verschwand plötzlich in einem riesigen Luftballon, um seine goldene Krone herauszuholen. Er brachte uns oft zum Lachen. Für die Kinder gab es kostenlos Brezeln, Süßigkeiten und Getränke.

Der Höhepunkt dieses Nachmittags war der große goldene **Wander-Lese-Oskar**, welcher in diesem Jahr an unsere Grundschule Bennstedt ging, denn die Klasse 3b hatte die meisten Punkte von allen Grundschulen gesammelt. Mit großem Stolz nahmen wir den Oskar entgegen.

Zum Schluss durften sich alle Kinder Bücher für die Ferien aussuchen und mitnehmen. Wer mindestens zwei Bücher in den Sommerferien liest und sie auch bewertet, erhält ein Zertifikat von der Bücherei und außerdem eine sehr gute Zensur vom Klassenlehrer zum Start ins neue Schuljahr.

**Man sieht also, wer zu lesen versteht, besitzt den Schlüssel zu großen Taten, zu unerträumten Möglichkeiten!**

S. Lieberam

**Sportclub Panthera zu Gast bei uns in der Klasse 3b der Grundschule Bennstedt – Schulleben mal anders**

Am 7. Juli waren in unserer Grundschule Tessa Feldtmann und Chiara Kleemann zu Gast. Sie begannen mit uns den Schultag mal ganz anders, nämlich mit Tanzen.

Im Mittelpunkt stand das Einüben eines Tanzes für die Abschlussfeier der Klasse 3b.

Die Zeit verging wie im Flug und in zwei Stunden hatten wir durch ein unermüdliches Tanztraining die Choreografie nach dem Song „Better when I´m dancing“ von Meghan Trainor gelernt.

Das Tanzen machte uns riesigen Spaß und am Ende sah es richtig gut aus.

Hiermit sagen wir **ein großes Dankeschön** an die super guten Tanzlehrerinnen vom **Sportclub Panthera** aus dem Salzatal!!

Ohne euch hätten wir diesen Tanz nicht so leicht über die Bühne gebracht.

Ihr wart spitze!!!

Die Klasse 3b und Frau Lieberam



Klasse 3b

Foto: S. Lieberam

**Burg-Gymnasium Wettin**

**Ein ganz besonderer Erfolg**

In der Zeit vom 9. bis 12. Juni 2021 fand die dritte Runde der Chemie-Olympiade Mitteldeutschlands statt. Hierbei trafen sich die besten Chemie-Schüler der 9. und 10. Klassenstufe der Länder Sachsen, Sachsen-Anhalt, Brandenburg und Thüringen.

In der zweiten Runde der Chemie-Olympiade des Landes Sachsen-Anhalt ging Richard Müller aus der Klasse 8/2 des Burg-Gymnasiums Wettin unter den Achtklässlern als SIEGER hervor und qualifizierte sich damit für die dritte Runde. Eine besondere Leistung!

Da jedoch für die Klassenstufe 8 eigentlich keine dritte Runde vorgesehen ist, bekam Richard die Möglichkeit, an den Online-Veranstaltungen sowie der Klausur der Chemie-Olympiade der Neuntklässler teilzunehmen.

Hierbei galt es nun viele knifflige Fragestellungen zu beantworten, die größtenteils dem Chemie-Stoff der höheren Klassenstufen entsprachen. Als fleißiger und chemiebegeisterter Schüler stellte er sich dieser Herausforderung und bereitete sich mit großem Eifer und Leidenschaft auf diese Veranstaltung vor.

Die mehrtägige Online-Olympiade hielt für die Teilnehmer, neben der Klausur, auch verschiedene Seminare, Fachvorträge, Work-Shops bereit.

Am Ende dieser vier ereignisreichen und anstrengenden Tage stand es dann fest:

**Richard hat (als Achtklässler!) den 7. Platz unter den Neuntklässlern Mitteldeutschlands errungen!!!**

Das ist eine besonders herausragende Leistung und wir gratulieren ihm ganz herzlich zu diesem großartigen und außergewöhnlichen Erfolg.

Damit nimmt er als erster Schüler unseres Gymnasiums an der Bundes-Chemie-Olympiade im September in Leipzig teil! *Lieber Richard, wir wünschen dir viel Erfolg sowie interessante Erlebnisse und Erfahrungen beim Bundeswettbewerb in Leipzig!*

Das Chemielehrerteam des BGW  
A. Schönlein



## Jugendsozialarbeit

### Sommerzeit = Kinozeit

Wann wart ihr eigentlich das letzte Mal im Kino? Warum muss man eigentlich immer ins Kino fahren? Warum kommt das Kino nicht mal zu euch?

Viele Fragen und eine Antwort. Sommerkino kommt ins Salzatal!

Wir laden euch recht herzlich ein, mit den Jugendeinrichtungen in Beesenstedt und in Lieskau gemeinsam einen Sommerkinoabend zu verbringen. Auf dem Programm stehen zwei Filme, die unterhaltsam und aufklärend sind.

#### Picknickkino

Jugendclub Beesenstedt  
Zum Sportplatz 8C  
06198 Salzatal/Beesenstedt  
14.08.2021

Film „Das Schönste Mädchen der Welt“ (FSK 12)  
Einlass ab 20:00 Uhr Beginn ca. 21:00 Uhr

#### Sommerkino Point Lieskau

Point Lieskau im ehem. Gemeindeamt  
Hallesche Straße 3B  
06198 Salzatal/Lieskau  
28.08.2021  
Film „Skin“ (FSK 16)  
Einlass ab 19:00 Uhr Beginn ca. 21:00 Uhr

**Bitte bringt euch bequeme Sitzmöglichkeiten wie Campingstühle, Gartenstühle oder Decken (in Beesenstedt kann man auf der Wiese sitzen) mit. Für Snacks und Getränke ist gesorgt. Der Eintritt ist generell frei. Bitte denkt an eure Maske und haltet untereinander Abstand zum Schutz aller.**

Die Organisation der Filme ermöglicht das Bündnis „Querfurt für Weltoffenheit“. Als Kooperationspartner fungieren hier das „RATS“ in Obhausen, die „Aktionsgruppe Langenichstädt“ und die Offene Kinder- und Jugendarbeit der Gemeinde Salzatal. Finanziert wird dieses aus Mitteln des Bundesprogramms „Demokratie Leben!“ über die Partnerschaft für Demokratie „Netzwerk Weltoffener Saalekreis“. Vor Ort werden wir ggf. durch weitere Vereine unterstützt. Die Offene Kinder- und Jugendarbeit in Salzatal finanziert sich u. a. aus Mitteln der Gemeinde Salzatal und des Landkreises Saalekreis.

Wir freuen uns auf euch!

*Diana Krause und Ronny Friede  
Beauftragte Jugendclub Beesenstedt/  
Jugendsozialarbeiter Gemeinde Salzatal*

### Ihre Werbung. Ihr Erfolg.

Geschäftsanzeigen

mit LINUS WITTICH

Jetzt Platz sichern:

[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

**Picknickkino**

„Das schönste Mädchen der Welt“ (FSK12)

im Jugendclub Beesenstedt

Sa 14.08.2021 **Einlass ab 20:00** **Zum Sportplatz**  
Beginn ca. 21:00 **8c In Beesenstedt**

Open Air  
Getränke und Snackbar  
Bitte Stuhl, Bank oder Decke mitbringen  
Maske nicht vergessen, Abstände respektieren

**Sommerekino Point Lieskau**

„Skin“ (FSK16)

28.08.2021 **Einlass ab 19:00** **Gemeindeamt**  
Beginn ca. 21:00 **Hallesche Str. 3b**  
**Lieskau**

Open Air  
Getränke und Snackbar  
bitte bequeme Stühle mitbringen  
Maske nicht vergessen, Abstände respektieren  
Decke

## Point Lieskau

### Aktivitäten in der Einrichtung

Nach all den Wochen und Monaten des eingeschränkten Betriebes, können wir hoch erfreut mitteilen, dass der Point Lieskau wieder voll geöffnet hat. Das durchaus gute Wetter nutzen wir um unsere Außenanlage zu pflegen und zu gestalten. So konnte in den letzten Wochen der Schaukasten erneuert werden und das Treppengeländer wurde mit frischer Farbe versehen. Beim Aufhängen des Netzes im Beachvolleyballfeld mussten wir feststellen, dass sich viel Unkraut und Unrat breitgemacht hat.



Erneuerung Beachvolleyballfeld

Foto: Ronny Friede

Witterungsbedingt und sicherlich auch durch viele kleine Kinderhände, war ein gewisser Verlust von Sand im Feld festzustellen. Das Unkraut und der Unrat wurden schnell von den Jugendlichen beseitigt. Nach grober Berechnung benötigten wir ca. 15 Tonnen Sand zum Auffüllen des Feldes. Ein paar Tage nach dem ersten Arbeitseinsatz wurde der Sand angeliefert und bei tropischen Temperaturen konnte dieser mit Schubkarren, Schaufeln und viel Schweiß eingebracht werden. Somit können wir nun wieder auf gutem Untergrund Volleyball spielen. Die warmen Sommerabende nutzen wir natürlich auch zum Grillen oder um an unserer Feuerschale Stockbrot zu backen, dabei hören wir Musik und plaudern und lachen. Falls das Wetter mal nicht so gut ist, verlagern wir unsere Aktivitäten in den Point oder unternehmen Ausflüge in die Kultur- und Freizeitlandschaft unserer Umgebung.



Stockbrot Foto: Ronny Friede

Ihr habt Fragen oder Interesse an unserer Einrichtung? Kommt einfach mal vorbei oder meldet euch unter:  
0176 44483244  
sozialarbeit@  
gemeinde-salzatal.de

Ronny Friede  
Jugendsozialarbeiter Gemeinde Salzatal

Jetzt  
**günstig**  
online drucken

*Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!*



**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von  
LINUS WITTICH Medien

## Kinder- und Jugendcamp Zappendorf



### Liebe Kinder und Jugendliche, liebe Einwohner,

der Sommerbeginn und die gelockerten Einschränkungen ließen viele Aktivitäten zu, die von Kindern und Jugendlichen mit Freude angenommen worden.

Wie jedes Jahr sammelten wir Holunderblüten und kochten unseren Sirup, der solange der Vorrat reicht im Camp gern verkostet werden kann. Die Blütenpracht des Umlandes im Juni konnte gut dokumentiert werden.

Zu den Highlights gehörten Ausflüge nach Leipzig zu Picknick-Konzerten der Indie-Pop-Band Jeremias und der Hip-Hop-Band Antilopen Gang, eine Kanutour mit 4 Kanus und einem Kajak von Halle nach Salzmünde und ein Ausflug zur Kartbahn.



Farbrausch

Foto: Jason Schleuder



Eine Bootsfahrt

Foto: S. Gajewi

### Die jungen Wilden geben Vollgas

Natürlich nur auf der Rennstrecke ...

Und so ging es am Samstag, 26.06.2021, mit 11 Jungs auf die Kartstrecke zu Saxracing nach Leipzig.

Bereits auf dem Weg dorthin hängten wir drei unserer Fahrer auf der Autobahn ab, um uns einen kleinen Startvorteil zu verschaffen. Aber nach einem kurzen Umweg kamen sie dann doch noch an der Rennstrecke an und vervollständigten ab dem 2. Lauf das Rennen. Nachdem die Rennstrecke abgeklopft war, schenkten sich die Jungs in den drei Läufen rein gar nichts mehr, denn schließlich stand neben dem Spaß natürlich das Gewinnen.

James, Max und Jonas Z. kämpften um die Plätze 1, 2 und 3, während Cedric sich hinten hielt, um die PS-Junkees besser im Blick zu behalten.

Luca, Lucas, David, Lars, Jonas K., Noah und Fynn mischten das Mittelfeld ordentlich auf. Cola, Eis und Pizza ließ den einen oder anderen die Pausen besser überstehen. Die Zeit verging viel zu schnell und alle waren sich einig, dass wir das in den Sommerferien wiederholen müssen. Nachdem auch wir unseren Latte Macchiato ausgeschlürft hatten, starteten wir ohne Bleifuß in Richtung Heimat.



Ausflug zur Kartbahn

Foto: I. Zwanziger

I. Zwanziger

### Öffnungszeiten in den Ferien

Wir haben in den Ferien (26.07. – 27.08.21) von Montag bis Freitag in der Regel von 8:00 – 16:00 Uhr geöffnet. Die Teilnahme an unseren Ferienspielen ist an eine Anmeldung gebunden. Separat findet ein kleines Jugendprogramm statt, das gern im Camp erfragt werden kann. Die letzten Ferientage im August (30., 31.08.) und 01.09. sind wir ab 10:00 Uhr da.

### Vorausschau

U18 Bundestagswahl vom 13. – 17.09.21 im Camp

Wir werden vor der Bundestagswahl im September 2021 in der Woche vom 13. – 17.09.2021 wieder Wahllokal für die U18 Wahl sein.

Ihr seid herzlich eingeladen euch zu informieren, zu diskutieren und eure Stimme abzugeben.

Im Namen des Teams der offenen Kinder- und Jugendarbeit Salzatal

Jana Csongár

## Kultur & Tourismus

### Vereine

#### Kreisanglerverein Saalkreis e. V.

#### Jugend-Friedfischfischerprüfung Kreisanglerverein Saalkreis e. V.

Durch den Kreisanglerverein Saalkreis e. V. wird auf Grundlage des § 31 FischG und der aktuellen Fischerprüfungsordnung des Landes Sachsen-Anhalt bekannt gegeben, dass am **11.09.2021** eine Jugend- und Friedfischfischerprüfung stattfindet.

Zugelassen für die Jugendfischerprüfung sind Jugendliche ab dem 8. Lebensjahr. Zugelassen für die Friedfischfischerprüfung sind Personen ab dem 13. Lebensjahr. Anmeldungen zu dieser Prüfung werden Mittwochs von 18:00 Uhr bis 20:00 Uhr und samstags von 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr ab dem 12.07.2021 in der Geschäftsstelle des KAV Saalkreis beim Geschäftsführer Herrn Steffen Nagel in Wettin-Löbejün OT Friedrichsschwerz Coloniestraße 27 entgegen genommen. Die Prüfungsgebühr für den Jugendfischereischein beträgt 28,00 Euro.

Die Prüfungsgebühr für den Friedfischfischereischein beträgt bis zum 17. Lebensjahr 28,00 Euro. Ab dem 18. Lebensjahr beträgt die Prüfungsgebühr 56,00 Euro. Sie ist bei der Anmeldung zu entrichten.

Am 04.09.2021 von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr wird eine Einweisung/Schulung im Anglerheim des KAV Saalkreis e. V. angeboten.

Der Bedarf ist bei der Anmeldung mit zu beantragen.

#### Anmeldeschluss ist der 08.08.2021

Rückfragen sind zu richten an Bernd Schuhmann Tel. 0151 59173712 oder 0345 6821275 oder an Herrn Steffen Nagel Tel. 0162 9463765 oder 0345 44580937

Bernd Schuhmann  
Vorsitzender

## Veranstaltungen

### Der Zappendorfer Carnevalsverein lädt ein ...

### FESTWIESE ZAPPENDORF



EINTRITT FREI  
(AUSSER SOMMERTANZ, SIEHE PLAKAT)



#### Hinweis!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und haben die Einhaltung der notwendigen Hygieneregeln vorbereitet. Für Gäste, welche nicht bzw. nicht vollständig geimpft sind ist ein negativer poc-Test vorzulegen. Bitte beachten Sie, dass das Ergebnis des Antigen-Schnelltests nur eine Gültigkeit von ca. 24 h hat.

# Blutspende Aktion

**Grundschule Salzmünde  
Freitag, 27. August 2021  
16.00 - 19.30 Uhr**

**Blutspender sind Lebensretter!  
Jede Spende hilft Menschen zum  
Leben.**



**Wichtig:**  
Personalausweis mitbringen!  
Service-Hotline 0800 / 11 949 11  
(kostenlos aus dem dt. Festnetz)  
[www.blutspende-nstob.de](http://www.blutspende-nstob.de)

**SPENDE  
BLUT**   
BEIM ROTEN KREUZ

## Kirchen

### Evangelisches Pfarramt Schochwitz

**6. Sonntag nach Trinitatis, 11.07.2021**

09:00 Uhr Fienstedt  
10:30 Uhr Krimpe  
17:00 Uhr Müllerdorf (Sa., 10.07.2021)

**7. Sonntag nach Trinitatis, 18.07.2021**

09:00 Uhr Hohnstedt  
15:00 Uhr Beesenstedt (Sa., 17.07.2021)

**8. Sonntag nach Trinitatis, 25.07.2021**

09:00 Uhr Schiepzig

**9. Sonntag nach Trinitatis, 01.08.2021**

09:00 Uhr Müllerdorf  
10:30 Uhr Beesenstedt

**10. Sonntag nach Trinitatis, 08.08.2021**

09:00 Uhr Fienstedt  
10:30 Uhr Gorsleben  
14:00 Uhr Krimpe

**11. Sonntag nach Trinitatis, 15.08.2021**

09:00 Uhr Müllerdorf  
10:30 Uhr Beesenstedt

**12. Sonntag nach Trinitatis, 22.08.2021**

09:00 Uhr Hohnstedt

**13. Sonntag nach Trinitatis, 29.08.2021**

09:00 Uhr Müllerdorf

Der Pfarrbereich Schochwitz ist seit dem 01.06.2021 um den ehemaligen Bereich Müllerdorf erweitert worden. Pfr. Fiedler ist damit auch für die Gemeinden des KGV Hohnstedt-Räther und KGV Zappendorf-Salzmünde zuständig.

Kontakt:

Evangelisches Pfarramt Schochwitz  
Schloßplatz 4  
06198 Salztal  
Tel: 034609 21371  
Fax: 034609 25718

[pfarramt.schochwitz@t-online.de](mailto:pfarramt.schochwitz@t-online.de)

Pfr. Lars Fiedler ist vom 01.07.21 bis 01.08.21 dienstlich abwesend.

Pfr. i. R. Martin Bröker (034609 20424) wird die Gottesdienste übernehmen und Pfr. Eckart Warner in Dörlau die Kausalvertretung. Kontakt: 0345 5504107, [gemeinde@kirche-doelau-lieskau.de](mailto:gemeinde@kirche-doelau-lieskau.de)

Das Gemeindebüro ist in der Regel mittwochs zwischen 15:00 und 17:00 Uhr für Sie besetzt!

Gemeindepädagogin Cornelia Fiedelak  
Tel: 034601 22687

Christenlehre Beesenstedt: Dienstag, 14:30 Uhr

Kindergarten Schochwitz: einmal im Monat

### Evangelische Kirchengemeinde Dörlau-Lieskau

#### Veranstaltungen

**Sa., 21. August**

**Nacht der Kirchen**

KIRCHE LETTIN - ab 19:00 Uhr Orgelmusik, gespielt von jungen Gemeinemitgliedern, ab 20:30 Uhr Konzert

KIRCHE LIESKAU - 18:00 - 22:00 Uhr geöffnet, 19:00 Uhr Texte und Musik zum Thema „Salz der Erde – Herkunft schafft Zukunft“ mit Eberhard Stoll (Orgel), Christel Rost (Flöte) u. a.

**Sa., 28. August**

14:00 Uhr Treffpunkt GEMEINDEAMT LIESKAU

**Wir besuchen Dorfkirchen** im Saalekreis: Dorfkirche Sietzsch u. St. Petrus Osmünde

**Mo., 6. September**

17:30 Uhr **Lesen in Lieskau:** Gerhard Hauptmann „Buch der Leidenschaft“. Roman einer Ehe, vorgestellt von Rita Hertwig

**Do., 9. September**

10:00 Uhr GEMEINDEHAUS oder GEMEINDEGARTEN DÖRLAU  
**Seniorenfrühstück**

**Mo., 13. September**

19:00 Uhr GEMEINDEHAUS oder GEMEINDEGARTEN DÖRLAU  
**Frauenkreis**

**Sa., 18. September**

ab 14:00 Uhr **Erntedankfest** auf dem KIRCHHOF LETTIN mit der FF, dem LCC und Sportverein Lettin sowie dem Gospelchor Joy'n' Us

**Mo., 20. September**

15:00 Uhr GEMEINDEHAUS oder GEMEINDEGARTEN DÖRLAU  
**Begegnungscafé**

**Do., 30. September**

19:30 Uhr GEMEINDEHAUS oder KIRCHE LIESKAU

**Offener Gesprächsabend** mit Pfrn. i. R. Christine Keller und Holger Büchting zum Thema „Unser Alltag und Corona – Beschwerden und Entdeckungen“

#### Gottesdienste

**So., 1. August**

10:00 Uhr Gottesdienst in der BONHOEFFERKAPELLE  
Pfarrer Eckart Warner

**So., 8. August**

10:00 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE LIESKAU  
Pfarrer Eckart Warner

**So., 15. August**

10:00 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE LETTIN

**So., 22. August**

10:00 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE DÖRLAU

**So., 29. August**

10:00 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE LETTIN

**So., 5. September**

10:00 Uhr Gottesdienst in der BONHOEFFERKAPELLE

14:00 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE LETTIN

Pfarrer Eckart Warner

**So., 12. September**

15:00 bis ca. 17:30 Uhr Regionale Segensfeier für Groß und Klein zum Schulanfang und für alle anderen „Anfänge“ im GEMEINDEHAUS/GEMEINDEGARTEN DÖLAU

Ulrike Simm und Pfarrer Eckart Warner

Mit Kaffeetrinken (Wir bitten um Kuchenspenden!) und Theateraufführung

**Fr., 17. September**

18:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Konfirmanden

in der KIRCHE DÖLAU, Pfarrer Eckart Warner

**Sa., 18. September**

11:30 Uhr Gottesdienst zur Konfirmation in der KATHOLISCHEN KIRCHE DÖLAU, Pfarrer Eckart Warner

**So., 19. September**

11:00 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE LIESKAU

Pfarrer Eckart Warner

**So., 26. September**

9:30 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE LETTIN

11:00 Uhr Gottesdienst in der KIRCHE DÖLAU

**Mi., 29. September**

18:30 Uhr ökumenischer Gottesdienst zur interkulturellen Woche in der MORITZKIRCHE HALLE

Evangelische Kirchengemeinde

Dörlau-Lieskau - Gemeindebüro

Franz-Mehring-Straße 9b

06120 Halle

Tel. +49 (0)345 5504107

Fax +49 (0)345 6802896

gemeindebueero@kirche-dll.de

www.kirche-dll.de

**Evangelische Kirche**

**Termine des Pfarrbereichs Teutschenthal**

**Bennstedt**

**Sonntag, 01.08.2021**

10:30 Uhr Gottesdienst (Pf. Rösiger)

**Samstag, 21.08.2021**

19:00 Uhr bis 22:00 Uhr Kirche geöffnet (Nacht der offenen Kirchen)

Der Termin für einen Gottesdienst im September, gestaltet von der Kirchengemeinde, ist den bekannten Aushängen im Ort zu entnehmen.

GKR-Vors.: Regina Jäger

Lindenweg 8, 06198 Salzatal OT Bennstedt

Tel.: 034601 26078

**Evangelisches Kirchspiel Friedeburg**

**Dienstag, 3. August 2021**

17:00 Uhr Andacht in Freist anschl. Abendspaziergang nach Elben

**Donnerstag, 5. August 2021**

18:30 Uhr Andacht mit Gesängen aus Taizé in Thaldorf

**Freitag, 27. August 2021**

18:30 Uhr Andacht mit Gesängen aus Taizé in Trebitz

**Alle Termine sind unter Vorbehalt, bitte Aushänge beachten!!!**

Mit freundlichem Gruß

D. Haaßengier

Pfarramtssekretärin

**Spendenauf Ruf - Kirchturm Räther**

**„... unsere „Kirche“ soll im Dorf bleiben ...!“**

Der Turm und die Kirche Räther wurde seit 2000 renoviert und erhalten, doch alle Bemühungen der Rettung sind umsonst! Der Untergrund rutscht und der Turm reißt vom Kirchenschiff!

So müssen wir den Turm abtragen! Um den Rückbau des Turmes finanzieren zu können, soll die Kirche keine Kirche mehr sein und soll vom Kirchenkreis entwidmet werden!

Doch das geht gar nicht! Ein Dorf mit einer Kirche die keine Kirche mehr ist, ist ein Dorf ohne Herz!

Wir bitten um und danken für die Unterstützung, damit die Kirche als Gotteshaus erhalten werden kann!



Spendenkonto:

Kontoinhaber: Kreiskirchenamt Halle

IBAN: DE55 8005 3762 0386 0601 18

Verwendungszweck: RT 3689 Spende Kirchturm Räther

Ihr Gemeindegemeinderat Hohnstedt-Räther

**Salzatal auf historischen Postkarten**

**Zappendorf**



Zappendorf „Gasthof zu Zappendorf“ aus der Sammlung von Nils Blazejewski

Unsere Postkarte, die 1902 versendet wurde, zeigt uns den „Gasthof zu Zappendorf“.

1288 wird Zappendorf erstmals urkundlich als Wasendorf erwähnt, 1566 als Zabendorff.

Der „Gasthof zu Zappendorf“, später das Gasthaus „Zum gold-

nen Stern“, befand sich direkt an der Hauptstraße des Ortes, die jetzige Straße der Freundschaft. Die günstige Lage des Gasthauses konnte aber seinen Erhalt nicht sichern. Lange erinnerte nur noch eine Ruine an einstige Zeiten, als dieser Gasthof auch ein Mittelpunkt des dörflichen Lebens war.

Die letzten Reste des Gasthauses verschwanden im Sommer 2017. Inzwischen steht dort ein neues Wohnhaus.

Steffen Wendt

## Verschiedenes

### Milan-Post 2 / 2021

Aktuelles aus dem Naturpark Unteres Saaletal



*An einem Sommermorgen  
da nimm den Wanderstab,  
es fallen deine Sorgen  
wie Nebel von dir ab.*

*Rings Blüten nur und Triebe  
und Halme von Segen schwer,  
dir ist, als zöge die Liebe  
des Weges nebenher.*

*Des Himmels heitre Bläue  
lacht dir ins Herz hinein  
und schließt, wie Gottes Treue,  
mit seinem Dach dich ein.*

*So heimisch alles klingt  
als wie im Vaterhaus,  
und über die Lerchen schwingt  
die Seele sich hinaus.*



Theodor Fontane

Sehr geehrte Mitglieder und Freunde des Naturparks Unteres Saaletal,

am 3. Juni fand die erste diesjährige Exkursion mit den **Entdecker-Westen** statt. Kinder der Bernburger **Kita „Nesthäkchen“** marschierten bei schönstem Wanderwetter in Begleitung eines Naturparkmitarbeiters durch die Auenlandschaft südlich von Bernburg. Die vielfältigen Entdeckungen, die durch die Nutzung der in den Westen enthaltenen Utensilien, wie Lupe oder Lupenbecher, möglich waren, ließen die Wanderung für die Vorschulkinder zu einem großen Erlebnis werden. So wird die Kita Nesthäkchen unser Exkursionsangebot auch in Zukunft nutzen.



Kita „Nesthäkchen“ auf Exkursion

Eine ähnliche **Entdeckerwesten-Wanderung** fand am 2. Juli mit Schülern der 4. Klasse der **Grundschule in Plötzkau** statt. Die Kinder waren zum Startpunkt im Bernburger Ortsteil Neuborna mit dem Fahrrad gekommen und an die Exkursion schloss sich ein Badevergnügen im dortigen Freibad „Saaleperle“ an.



Schüler der Grundschule in Plötzkau

Im Zuge des Projektes „die Wilden Bienchen von Schochwitz“ wurde auf dem Gelände der **Naturwerkstatt in Schochwitz** eine **Wildbienenwand** errichtet. Die Maßnahme wurde von unserem Naturpark gemeinsam mit dem **Verband Artenschutz**

**in Franken®** realisiert, mit dem wir schon seit vorigem Jahr weitere Projekte im Umweltbildungs- und Artenschutzbereich umsetzen. Die Maßnahme dient sowohl der Umweltbildung als auch dem Artenschutz. Die Naturwerkstatt wird die Wildbienenwand in Zukunft im Rahmen ihrer Aktivitäten nutzen.



Wildbienenwand in Schochwitz

Nach der erfolgreichen Umwandlung des Traforturms Zellewitz in einen Artenschutzurm im Jahre 2020 wird nun in diesem Jahr in Wils bei Schochwitz ein ähnliches Projekt umgesetzt. Die Umwandlung des ehemaligen Traforturms zu einem **Artenschutzurm** erfolgt durch den **Verband Artenschutz in Franken®** und den Naturpark Unteres Saaletal e. V., mit Unterstützung der **Gemeinde Salzatal** und der **Deutschen Postcode Lotterie**. Damit wird eine weitere lebendige „**Stele der Biodiversität**“ geschaffen. Die Maßnahmen zur Neugestaltung des Turmes wird seit dem 14. Juni realisiert.



Eingerüsteter Traforturm in Wils

Mit der Unterstützung einer Weiterbildungsveranstaltung für den **Kreis-Kinder- und Jugendring Mansfeld-Südharz e.V.** im Heimatmuseum Zappendorf und der Betreuung eines **Schülerpraktikanten** in unserer Geschäftsstelle in Bernburg vom 05.07.21 bis 09.07.21 konnten wir wieder einen Beitrag zur Bildung für nachhaltige Entwicklung leisten. Nach den bisher vorhandenen Einschränkungen im Rahmen der Corona-Krise ergeben sich hier nun hoffentlich dauerhaft bessere Möglichkeiten.

Am 18. September wird im Anschluss an unsere diesjährige **Mitgliederversammlung** (Ort: Bürgerhaus in Lieskau, Hallesche Str. 5, 06198 Salzatal) eine **Naturparkwanderung** durch die Kulturlandschaft bei Lieskau stattfinden. Genaueres hierzu wird über Presse und Internet bekanntgegeben.



Schöne Sommertage wünscht der Naturpark Unteres Saaletal

Verband Naturpark "Unteres Saaletal" e.V.  
Bahnhofstraße 1a • 06406 Bernburg  
Homepage: [www.unteres-saaletal.de](http://www.unteres-saaletal.de)

Telefon: 0 34 71 / 6 40 48 35  
Fax: 0 34 71 / 3 64 08 98  
E-Mail: [info@unteres-saaletal.de](mailto:info@unteres-saaletal.de)

Bankverbindung: Saalparkasse  
IBAN: DE 738005 5500 0300 0164 33  
SWIFT-BIC: NOLADE21SES

## Wasser- und Abwasserzweckverband Saalkreis (WAZV Saalkreis)

### Erreichbarkeit des Wasser- und Abwasserzweckverbandes Saalkreis

Anschrift: Sennewitzer Straße 7, 06163 Petersberg/OT Gutenberg  
Telefon: 034606 360-0  
Fax: 034606 360-299  
E-Mail: [info@wazv-saalkreis.de](mailto:info@wazv-saalkreis.de)  
Internet: [www.wazv-saalkreis.de](http://www.wazv-saalkreis.de)

telefonische Erreichbarkeit:

montags bis donnerstags: 9:00 - 12:00 Uhr bis  
13:00 - 15:00 Uhr  
freitags: 10:00 - 12:00 Uhr

Persönliche Vorsprachen sind nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache möglich.

**Bereitschaftsdienst für den Notfall**

Störungsmeldung Abwasser: 01511 4122795  
Störungsmeldung Trinkwasser: 0800 6647003

### Neubau der Trinkwasserhauptversorgungsleitung zwischen Bennstedt und Teutschenthal im Rahmen der Ansiedlung eines Logistikzentrums

Der Wasser- und Abwasserzweckverband Saalkreis wird im Rahmen der Ansiedlung eines Logistikzentrums in Teutschenthal Gewerbepark II eine Trinkwasserversorgungsleitung von Juli 2021 bis Oktober 2021 umverlegen. Aus diesem Grund wird parallel zur Landesstraße 173 zwischen Teutschenthal und Bennstedt eine neue Trinkwasserhauptversorgungsleitung verlegt. Die Bauarbeiten zur Verlegung der Trinkwasserleitung beginnen in Höhe des Sportplatzes Eisdorf und werden in Richtung Bennstedt ausgeführt.

Die Anbindungen der neuen Trinkwasserleitung an das vorhandene Versorgungsnetz erfolgen jeweils durch Querung der Landesstraße 173 in geschlossener Bauweise.

Die verkehrsregelnden Maßnahmen wurden im Vorfeld mit der Straßenverkehrsbehörde des Landkreises Saalkreis und der Landesstraßenbaubehörde abgestimmt.

Die Arbeiten für die Maßnahme werden voraussichtlich bis Oktober 2021 andauern.

*Ihr WAZV Saalkreis*

**Gemeinde Salztal**  
Straße der Einheit 12a, 06198 Salztal

**Zentrale** 034609 28-0  
**Fax Zentrale** 28-100  
**Verwaltungsgebäude: Straße der Einheit 12a, 06198 Salztal OT**  
**Salzmünde**  
Hauptamt 28-103 /-111 /-105  
Einwohnermeldebehörde 28-109 /-110  
Gewerbe 28-110/ -109  
Standesamt 28-108  
Kämmerei/Kasse 28-201 /-213 /-208  
Vollstreckung 28-202 /-207  
Steuern 28-206/ -203  
datenschutzbeauftragter@gemeinde-salztal.de

**Fax Einwohner/Gewerbe/Standesamt** 28-200  
**Verwaltungsgebäude: Schulstraße 3, 06198 Salztal OT Salzmünde**  
**Fax** 274-522  
Ordnungs- und Bauhofverwaltung 274-500 /-509 /-510 /-511 /-523  
Wohnungswesen/Bewirtschaftungskosten 274-506  
Bauleitplanung 274-503  
Hochbau 274-507 /-513  
Tiefbau, Straßenbau, Grünflächen 274-505 /-508  
Straßenausbaubeiträge, Erschließungsbeiträge 274-514  
Gewässerumlage 274-521  
Bauhof 274-523  
Liegenschaften 274-512 /-517

**Sprechzeiten während der Corona-Pandemie**  
Sie können uns **täglich von 9:00 bis 12:00 Uhr** telefonisch erreichen. Der Zugang zur Gemeindeverwaltung ist nach vorheriger Terminabstimmung mit dem jeweiligen Fachbereich bzw. Mitarbeiter\*in unter Einhaltung der Hygieneregeln gewährt. Verbindliche Terminanmeldungen erfolgen telefonisch oder per Mail über den jeweiligen Fachbereich. Nutzen Sie bitte auch die Möglichkeit uns per Mail unter **info@gemeinde-salztal.de** über Ihr Anliegen in Kenntnis zu setzen. Eine **Online-Terminvereinbarung** ist auf unserer Webseite unter **www.gemeinde-salztal.de** zunächst für unser **Einwohnermeldeamt, Gewerbeamt und für das Standesamt** möglich. Vielen Dank für Ihr Verständnis und bleiben Sie gesund!  
*Ihre Gemeindeverwaltung Salztal*

**Kontoverbindungen der Gemeinde Salztal**  
**Saalesparkasse**  
**IBAN: DE31 8005 3762 0385 3020 10 BIC: NOLADE21HAL**  
**Volksbank Halle (Saale) eG**  
**IBAN: DE26 8009 3784 0001 1003 00 BIC: GENODEFIHAL**

**Schiedsstelle**  
1. Dienstag im Monat 18:00 - 19:00 Uhr  
Ort: Gemeindeverwaltung Salztal, Straße der Einheit 12a, 06198 Salztal OT Salzmünde Tel.: 034609 28 299  
(zu o. g. Sprechzeiten) E-Mail: schiedsstelle@salztal.eu

**Freiwillige Feuerwehren**  
Gemeindewehrleiter Stephan Ossig 01 73 / 8 61 46 76  
Ortsfeuerwehr Beesenstedt Steve Rutsch 01 76 / 62 59 81 45  
Ortsfeuerwehr Bennstedt Mirko Stoller 01 70 / 5 27 84 79  
Ortsfeuerwehr Fienstedt Andreas Kamenka 01 74 / 3 16 19 39  
Ortsfeuerwehr Hohnstedt Hans-Werner Rost 01 75 / 1 60 11 75  
Ortsfeuerwehr Kloschwitz Karl Hammermann 01 62 / 4 77 03 66  
Ortsfeuerwehr Lieskau Frank Kittel 01 72 / 7 02 94 26  
Ortsfeuerwehr Pfützthal Hendrik Walther 01 73 / 7 19 40 31  
Ortsfeuerwehr Schochwitz Thomas Wagner 01 76 / 20 95 46 38  
Ortsfeuerwehr Zappendorf Felix Jahnel 01 73 / 7 98 23 15

**Abwasserentsorgung für die Gemeinde Salztal**  
**Wasser- und Abwasserzweckverband Saalkreis (WAZV Saalkreis)**  
Anschrift: Sennewitzer Straße 7, 06193 Petersberg OT Gutenberg  
Telefon: 034606 360-0  
Telefax: 034606 360-299  
E-Mail: info@wazv-saalkreis.de  
Internet: www.wazv-saalkreis.de  
Telefonische Erreichbarkeit:  
montags bis donnerstags: 09:00 -12:00 Uhr und 13:00 – 15:00 Uhr  
freitags: 10:00 – 12:00 Uhr  
Persönliche Vorsprachen sind nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache möglich.  
*(für die Ortschaft Hohnstedt - hier nur Niederschlagswasser)*

**Abwasserzweckverband „Eisleben - Süßer See“**  
Anschrift: Landwehr 9, 06295 Lutherstadt Eisleben  
Telefon: 03475 667780  
Havarietelefon: 03475 6769115  
*(für die Ortschaft Hohnstedt - hier nur Schmutzwasser)*

Ansprechpartner der Ortschaften/  
Bereitschaftsdienste für den Notfall

**Ortsbürgermeister Salztal**

**Beesenstedt**  
Herr Dr. Papendieck Tel.: 034773 20365 / 0170 9326575  
Jeder 1. Mittwoch im Monat 16:00 - 17:00 Uhr  
beesenstedt@gemeinde-salztal.de

**Bennstedt**  
Herr Uhlmann Tel.: 034601 39451  
jeden 1. Mittwoch im Monat 15:00 - 17:00 Uhr  
bennstedt@gemeinde-salztal.de

**Fienstedt**  
Herr Zorn Tel.: 034609 20786 / 0172 3619047  
jeden 2. Dienstag im Monat 17:30 - 18:30 Uhr  
Bei dringenden Angelegenheiten nach Absprache.  
fienstedt@gemeinde-salztal.de

**Hohnstedt**  
Herr Scheffler Tel.: 0173 5146788  
jeden 1. und 3. Montag im Monat 16:00 - 18:00 Uhr  
hoehnstedt@gemeinde-salztal.de

**Kloschwitz**  
Herr Otto Tel.: 0174 9446987  
nach Vereinbarung  
kloschwitz@gemeinde-salztal.de

**Lieskau**  
Herr Arzt Tel.: 0176 21520808  
nach Vereinbarung  
lieskau@gemeinde-salztal.de

**Salzmünde**  
Frau Hirsch Tel.: 0163 2556622  
jeden 2. und 4. Dienstag im Monat 16:00 - 18:00 Uhr  
salzmuende@gemeinde-salztal.de

**Schochwitz**  
Herr Möbus Tel.: 0172 9604534  
jeden 1. Mittwoch im Monat 18:30 - 19:30 Uhr  
schochwitz@gemeinde-salztal.de

**Zappendorf**  
Herr Dr. Faber Tel.: 01 77 857 2288  
jeden 1. Dienstag im Monat 16:00 - 18:00 Uhr  
zappendorf@gemeinde-salztal.de

**Bereitschaftsdienst für den Notfall**

Feuerwehr	112	kostenfrei
Rettungsdienst	112	kostenfrei
Polizei	110	kostenfrei

Kassenärztlicher Notdienst	0345	681000
envia Mitteldeutsche Energie AG	0800	2305070
Stadtwerke Halle GmbH		
Störungsmeldung Erdgas	0345	581-1444
Wasser- und Abwasserzweckverband Saalkreis		
Störungsmeldung Trinkwasser	0800	6647003
Störungsmeldung Abwasser	01511	4122795
MITGAS Störungsmeldungen	0800	2200922
TELEKOM Entstörungsdienst	0800	3302000
Polizeirevier nördl. Saalkreis	0345	52540295

Außenstelle Teutschenthal	034601	397090
POK in Hermann	0160	2618804

**Krankenhaus**

Dölau	0345	559-1684
-------	------	----------